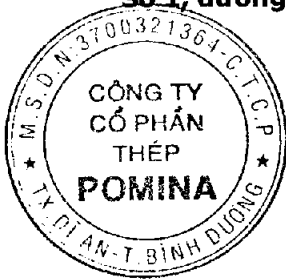


**CÔNG TY CỔ PHẦN THÉP POMINA**

Số 1, đường số 27, KCN Sóng Thần II, P. Dĩ An, TX. Dĩ An, T. Bình Dương

MST : 3700321364

Tel : 0650 371 0051



**Pomina**  
POMINA STEEL CORPORATION

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH**  
**QUÝ IV - 2014**

-Mã ck: POM  
-Loại hình BCTC: công ty mẹ

Tháng 02/2015

Mẫu số B02-DN  
(Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ BTC  
ngày 20/03/2006 của Bộ trưởng BTC)

## BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH

Tại ngày: 31 tháng 12 năm 2014

Đơn vị tính: VNĐ

NỘI DUNG	Mã số	TM	QUÝ 4		LŨY KẾ TỪ ĐẦU NĂM ĐẾN CUỐI QUÝ NÀY	
			NĂM NAY	NĂM TRƯỚC	NĂM NAY	NĂM TRƯỚC
1. Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ	1	VI.25	1.706.710.258.568	1.384.210.473.900	6.341.815.204.722	6.170.709.883.802
2. Các khoản giảm trừ doanh thu	2	24	2.006.419.963	1.504.939.550	2.006.419.963	2.934.059.150
3. Doanh thu thuần về BH và cung cấp DV (10=01-02)	10	24	1.704.703.838.605	1.382.705.534.350	6.339.808.784.759	6.167.775.824.652
4. Giá vốn hàng bán	11	VI.27	1.651.800.370.703	1.262.480.135.745	6.099.908.789.447	5.925.224.339.599
5. Lợi nhuận gộp về bán hàng và cung cấp DV (20=10-11)	20		52.903.467.902	120.225.398.605	239.899.995.312	242.551.485.053
6. Doanh thu hoạt động tài chính	21	VI.26	22.852.477.351	6.487.192.900	39.149.175.751	22.176.180.935
7. Chi phí tài chính	22	VI.28	65.068.600.955	43.257.782.304	236.645.683.444	253.243.850.128
- Trong đó lãi vay	23		55.873.735.353	34.553.455.015	184.215.161.957	157.672.560.027
8. Chi phí bán hàng	24		5.709.989.643	7.417.497.712	23.901.259.819	28.883.254.450
9. Chi phí quản lý doanh nghiệp	25		21.991.720.556	9.246.639.538	80.653.537.988	38.089.469.385
10. Lợi nhuận thuần từ hoạt động kinh doanh (30=20+(21-22)-(24+25))	30		-17.014.365.901	66.790.671.951	-62.151.310.188	-55.488.907.975
11. Thu nhập khác	31		216.000	3.418.639.879	2.578.122	3.507.861.164
12. Chi phí khác	32		1.375.255.408	3.118.202.801	6.804.106.336	8.228.001.457
13. Lợi nhuận khác (40=31-32)	40		-1.375.039.408	300.437.078	-6.801.528.214	-4.720.140.293
14. Tổng lợi nhuận kế toán trước thuế (50=30+40)	50		-18.389.405.309	67.091.109.029	-68.952.838.402	-60.209.048.268
15. Chi phí thuế TNDN hiện hành	51		0	136.561.450	0	136.561.450
16. Chi phí thuế TNDN hoãn lại	52	VI.30	-1.150.260.876	1.277.024	-1.185.401.812	1.277.024
17. Lợi nhuận sau thuế thu nhập doanh nghiệp (60=50-51-52-53)	60		-17.239.144.433	66.953.270.555	-67.767.436.590	-60.346.886.742
18. Lãi cơ bản trên cổ phiếu (Mệnh giá 10.000đ/cp)	70		(92)	359	(364)	(324)

Đơn vị: Công ty CP Thép Pomina  
Địa chỉ: Khu công nghiệp Sóng Thần  
Mã số thuế: 3700321364

Bình Dương, ngày 13 tháng 02 năm 2015

KẾ TOÁN TRƯỞNG

(Ký, họ tên)

*Nguyễn Huệ Trường*

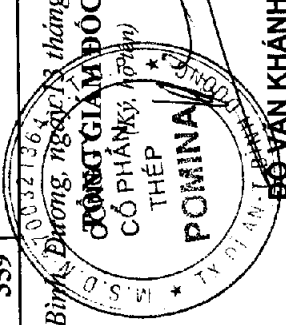
NGUYỄN HUỆ TRƯỜNG

NGƯỜI LẬP BIỂU

(Ký, họ tên)

*Nguyễn Thị Phương Mai*

NGUYỄN THỊ PHƯƠNG MAI



Đơn vị: Công ty CP Thép Pomina  
 Địa chỉ: Khu công nghiệp Sóng Thần  
 Mã số thuế: 3700321364

Mẫu số B02-DN  
 (Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ BTC  
 ngày 20/03/2006 của Bộ trưởng BTC)

## BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN

Tại thời điểm : ngày 31 tháng 12 năm 2014

Đơn vị tính: VND

TÀI SẢN	MÃ SỐ	TM	SỐ CUỐI KỲ	SỐ ĐẦU KỲ
1	2	3	4	5
<b>TÀI SẢN NGẮN HẠN</b> (100=110+120+130+140+150)	<b>100</b>		<b>3.799.999.487.675</b>	<b>2.054.003.782.784</b>
<b>I. Tiền và các khoản tương đương tiền</b>	<b>110</b>		<b>32.203.188.876</b>	<b>20.664.199.105</b>
1. Tiền	111	V.1	32.203.188.876	19.769.652.097
2. Các khoản tương đương tiền	112	V.1	0	894.547.008
<b>II. Các khoản đầu tư tài chính ngắn hạn</b>	<b>120</b>			
1. Đầu tư ngắn hạn	121			
<b>III. Các khoản phải thu ngắn hạn</b>	<b>130</b>		<b>1.210.792.205.272</b>	<b>811.172.655.450</b>
1. Phải thu khách hàng	131	V.3	1.201.365.856.934	769.653.720.284
2. Trả trước cho người bán	132		3.218.418.875	35.819.076.773
3. Phải thu nội bộ ngắn hạn	133	V.3		
4. Phải thu theo tiến độ kế hoạch hợp đồng XD	134			
5. Các khoản phải thu khác	138	V.3	6.207.929.463	5.699.858.393
6. Dự phòng phải thu ngắn hạn khó đòi	139			
<b>IV. Hàng tồn kho</b>	<b>140</b>		<b>2.340.228.843.493</b>	<b>1.141.515.296.561</b>
1. Hàng tồn kho	141		2.343.680.912.661	1.142.186.929.040
2. Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	149		(3.452.069.168)	(671.632.479)
<b>V. Tài sản ngắn hạn khác</b>	<b>150</b>		<b>216.775.250.034</b>	<b>80.651.631.668</b>
1. Chi phí trả trước ngắn hạn	151	V.5	6.427.638.534	9.715.421.668
2. Thuế GTGT được khấu trừ	152	V.5	202.501.623.259	59.740.041.489
3. Thuế và các khoản khác phải thu Nhà nước	154		6.976.229.885	10.357.586.550
4. Tài sản ngắn hạn khác	158	V.5	869.758.356	838.581.961
<b>TÀI SẢN DÀI HẠN</b> (200=210+220+230+240+250+250)	<b>200</b>		<b>3.003.615.622.520</b>	<b>3.172.641.565.291</b>
<b>I- Các khoản phải thu dài hạn</b>	<b>210</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
1. Phải thu dài hạn của khách hàng	211			
2. Vốn kinh doanh ở đơn vị trực thuộc	212			
3. Phải thu dài hạn nội bộ	213			
4. Phải thu dài hạn khác	218			
5. Dự phòng phải thu dài hạn khó đòi	219			
<b>II. Tài sản cố định</b>	<b>220</b>		<b>2.096.698.294.478</b>	<b>2.216.248.230.904</b>
1. Tài sản cố định hữu hình	221	V.8	2.091.708.282.416	2.200.430.409.576
- Nguyên giá	222		2.956.425.354.671	2.919.790.431.999
- Giá trị hao mòn lũy kế	223		-864.717.072.255	-719.360.022.423
2. Tài sản cố định thuê tài chính	224			

- Nguyên giá	225			
- Giá trị hao mòn lũy kế	226			
<b>3. Tài sản cố định vô hình</b>	<b>227</b>		4.457.858.327	4.836.991.698
- Nguyên giá	228	V.10	7.157.618.799	6.810.132.359
- Giá trị hao mòn lũy kế	229		-2.699.760.472	-1.973.140.661
<b>4. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang</b>	<b>230</b>		532.153.735	10.980.829.630
<b>III. Bất động sản đầu tư</b>				
- Nguyên giá	241			
- Giá trị hao mòn lũy kế	242			
<b>IV. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn</b>				
<b>1. Đầu tư vào công ty con</b>	<b>251</b>		<b>796.000.000.000</b>	<b>796.000.000.000</b>
1. Đầu tư vào công ty con	251		796.000.000.000	796.000.000.000
2. Đầu tư vào công ty liên kết, liên doanh	252		0	50.000.000.000
3. Đầu tư dài hạn khác	258			
4. Dự phòng giảm giá đầu tư tài chính dài hạn	259		0	-50.000.000.000
<b>V. Tài sản dài hạn khác</b>				
<b>1. Chi phí trả trước dài hạn</b>	<b>261</b>	V.14	<b>109.657.597.134</b>	<b>160.319.005.291</b>
1. Chi phí trả trước dài hạn	261	V.14	109.657.597.134	160.319.005.291
2. Tài sản thuê thu nhập hoãn lại	262	V.21a	1.249.730.908	64.329.096
3. Tài sản dài hạn khác	268	V.14	10.000.000	10.000.000
<b>TỔNG CỘNG TÀI SẢN</b>				
	<b>270</b>		<b>6.803.615.110.195</b>	<b>5.226.645.348.075</b>
<b>NGUỒN VỐN</b>				
	<b>MÃ SỐ</b>	<b>TM</b>	<b>SỐ CUỐI KỲ</b>	<b>SỐ ĐẦU KỲ</b>
<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>	<b>4</b>	<b>5</b>
<b>NỢ PHẢI TRẢ</b>				
<b>(300=310+330)</b>	<b>300</b>		<b>4.632.182.180.993</b>	<b>2.987.444.982.283</b>
<b>I. Nợ ngắn hạn</b>				
<b>1. Vay và nợ ngắn hạn</b>	<b>310</b>		<b>3.842.132.585.048</b>	<b>1.785.402.430.774</b>
1. Vay và nợ ngắn hạn	311		3.366.228.275.435	1.271.092.081.180
2. Phải trả người bán	312		359.195.160.605	237.856.080.483
3. Người mua trả tiền trước	313		219.538.630	1.157.612.590
4. Thuế và các khoản phải nộp Nhà nước	314	V.16	17.627.879	45.281.124
5. Phải trả người lao động	315		3.460.649.972	3.445.461.588
6. Chi phí phải trả	316	V.17	95.863.254.855	74.764.140.170
7. Phải trả nội bộ	317	V.17		
8. Phải trả theo tiến độ kế hoạch hợp đồng XD	318			
9. Các khoản phải trả, phải nộp ngắn hạn khác	319		17.148.077.672	197.041.773.639
10. Dự phòng phải trả ngắn hạn	320			
11. Quỹ khen thưởng & phúc lợi	323		0	0
<b>II. Nợ dài hạn</b>				
<b>1. Phải trả dài hạn người bán</b>	<b>330</b>		<b>790.049.595.945</b>	<b>1.202.042.551.509</b>
1. Phải trả dài hạn người bán	331		0	0
2. Phải trả dài hạn nội bộ	332		0	0
3. Phải trả dài hạn khác	333		1.038.357.500	0
4. Vay và nợ dài hạn	334		789.011.238.445	1.202.042.551.509
5. Thuế thu nhập hoãn lại phải trả	335		0	0
6. Dự phòng trợ cấp mất việc làm	336	V.21c	0	0
7. Dự phòng phải trả dài hạn	337			

<b>VỐN CHỦ SỞ HỮU</b> <b>(400=410+430)</b>	<b>400</b>		<b>2.171.432.929.202</b>	<b>2.239.200.365.792</b>
<b>I. Vốn chủ sở hữu</b>	<b>410</b>		<b>2.171.432.929.202</b>	<b>2.239.200.365.792</b>
1. Vốn đầu tư của chủ sở hữu	411	V.22	1.874.499.510.000	1.874.499.510.000
2. Thặng dư vốn cổ phần	412		35.000.000.000	35.000.000.000
3. Vốn khác của chủ sở hữu	413			
4. Cổ phiếu quỹ	414		-31.347.567.000	-31.347.567.000
5. Chênh lệch đánh giá lại tài sản	415			
6. Chênh lệch tỷ giá hối đoái	416		0	0
7. Quỹ đầu tư phát triển	417		465.290.425.275	465.290.425.275
8. Quỹ dự phòng tài chính	418		46.137.921.299	46.137.921.299
9. Quỹ khác thuộc vốn chủ sở hữu	419			
10. Lợi nhuận sau thuế chưa phân phối	420		-218.147.360.372	-150.379.923.782
11. Nguồn vốn đầu tư XDCB	421			
<b>II. Nguồn kinh phí và quỹ khác</b>	<b>430</b>			
1. Nguồn kinh phí	432			
2. Nguồn kinh phí đã hình thành TSCĐ	433			
<b>TỔNG CỘNG NGUỒN VỐN</b>	<b>440</b>		<b>6.803.615.110.195</b>	<b>5.226.645.348.075</b>

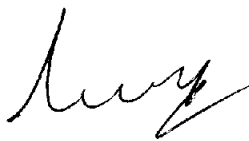
Bình Dương, ngày 13 tháng 02 năm 2015

NGƯỜI LẬP BIỂU  
(Ký, họ tên)



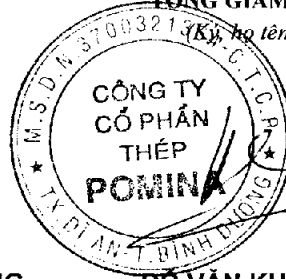
NGUYỄN THỊ PHƯƠNG MAI

KẾ TOÁN TRƯỞNG  
(Ký, họ tên)



NGUYỄN NHẬT TRƯỜNG

TỔNG GIÁM ĐỐC  
(Ký, họ tên)



ĐỖ VĂN KHÁNH

463-  
Y  
N  
IA  
H D

Đơn vị: Công ty CP Thép Pomina  
 Địa chỉ: Khu công nghiệp Sóng Thần  
 Mã số thuế: 3700321364

Mẫu số B02-DN  
 (Ban hành theo QĐ số 15/2006/QĐ BTC  
 ngày 20/03/2006 của Bộ trưởng BTC)

## BÁO CÁO LƯU CHUYỂN TIỀN TỆ

(Theo phương pháp trực tiếp)

Kỳ báo cáo: từ kỳ 01 đến kỳ 12 năm 2014

Kỳ so sánh: từ kỳ 01 đến kỳ 12 năm 2013

Đơn vị tính: VNĐ

CHỈ TIÊU	MÃ SỐ	TM	KỲ NÀY	KỲ TRƯỚC
1	2	3	4	5
<b>I. Lưu chuyển tiền từ hoạt động kinh doanh</b>				
1. Tiền thu từ bán hàng, cung cấp dịch vụ và doanh thu khác	01		12.157.288.118.722	16.308.240.891.899
2. Tiền chi trả cho người cung cấp hàng hoá và dịch vụ	02		-13.080.806.892.393	-14.317.605.872.367
3. Tiền chi trả cho người lao động	03		-73.241.758.707	-77.631.549.473
4. Tiền chi trả lãi vay	04		-96.591.728.459	-96.221.704.498
5. Tiền chi nộp thuế thu nhập doanh nghiệp	05		0	-5.161.813.317
6. Tiền thu khác từ hoạt động kinh doanh	06		204.369.797.879	143.070.099.089
7. Tiền chi khác cho hoạt động kinh doanh	07		-778.431.070.028	-591.666.643.364
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động kinh doanh</b>	<b>20</b>		<b>-1.667.413.532.986</b>	<b>1.363.023.407.969</b>
<b>II. Lưu chuyển tiền từ hoạt động đầu tư</b>				
1. Tiền chi để mua sắm, xây dựng TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	21		0	0
2. Tiền thu từ thanh lý, nhượng bán TSCĐ và các tài sản dài hạn khác	22		0	0
3. Tiền chi cho vay, mua các công cụ nợ của đơn vị khác	23		0	-306.193.744.000
4. Tiền thu hồi cho vay, bán lại các công cụ nợ của đơn vị khác	24		0	306.193.744.000
5. Tiền chi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	25		0	0
6. Tiền thu hồi đầu tư góp vốn vào đơn vị khác	26		30.000.000.000	0
7. Thu tiền lãi cho vay, cổ tức và lợi nhuận được chia	27		1.080.202.430	2.376.572.558
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động đầu tư</b>	<b>30</b>		<b>31.080.202.430</b>	<b>2.376.572.558</b>
<b>III. Lưu chuyển tiền từ hoạt động tài chính</b>				
1. Tiền thu từ phát hành cổ phiếu, nhận vốn góp của chủ sở hữu	31		0	0
2. Tiền chi trả vốn góp cho các chủ sở hữu, mua lại cổ phiếu của doanh nghiệp đã phát hành	32		0	0
3. Tiền vay ngắn hạn, dài hạn nhận được	33		6.571.199.359.900	6.524.227.955.021
4. Tiền chi trả nợ gốc vay	34		-4.922.856.062.941	-7.967.116.458.211
5. Tiền chi trả nợ thuê tài chính	35		0	0
6. Cổ tức, lợi nhuận đã trả cho chủ sở hữu	36		0	-329.615.116
<b>Lưu chuyển tiền thuần từ hoạt động tài chính</b>	<b>40</b>		<b>1.648.343.296.959</b>	<b>-1.443.218.118.306</b>
<b>Lưu chuyển tiền thuần trong kỳ (50 = 20 + 30 + 40)</b>	<b>50</b>		<b>12.009.966.403</b>	<b>-77.818.137.779</b>
<b>Tiền và tương đương tiền đầu kỳ</b>	<b>60</b>		<b>20.664.199.105</b>	<b>99.152.895.402</b>
<b>Ảnh hưởng của thay đổi tỷ giá hối đoái quy đổi ngoại tệ</b>	<b>61</b>		<b>(470.976.632)</b>	<b>-670.558.518</b>
<b>Tiền và tương đương tiền cuối kỳ (70 = 50 + 60 + 61)</b>	<b>70</b>		<b>32.203.188.876</b>	<b>20.664.199.105</b>

Bình Dương, ngày 13 tháng 02 năm 2015

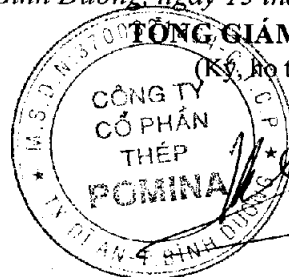
NGƯỜI LẬP BIỂU  
(Ký, họ tên)

NGUYỄN THỊ PHƯƠNG MAI

KẾ TOÁN TRƯỞNG  
(Ký, họ tên)

NGUYỄN NHẬT TRƯỜNG

TỔNG GIÁM ĐỐC  
(Ký, họ tên)



ĐỖ VĂN KHÁNH

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**I. ĐẶC ĐIỂM HOẠT ĐỘNG CỦA CÔNG TY**

Công ty cổ phần thép Pomina (dưới đây gọi tắt là “ Công ty”) được chuyển đổi hình thức sở hữu từ Công ty TNHH Thép Pomina và công ty cổ phần kế thừa toàn bộ quyền và nghĩa vụ của công ty trách nhiệm hữu hạn.

Khi mới thành lập, Công ty là một công ty trách nhiệm hữu hạn được thành lập theo giấy phép thành lập số 17GP/TLDN do Ban quản lý các khu công nghiệp Bình Dương cấp ngày 16 tháng 8 năm 1999.

Công ty đã chính thức chuyển thành công ty cổ phần và hoạt động theo giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh công ty cổ phần số 3700321364 do Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Bình dương cấp vào ngày 17/07/2008, đã đăng ký thay đổi lần thứ 7 ngày 27/08/2010.

Cổ phiếu của Công ty được chấp thuận niêm yết tại Sở Giao dịch chứng khoán Thành phố Hồ Chí Minh với mã chứng khoán là Pom.

Văn phòng và nhà máy của Công ty được đặt tại số 1, đường số 27, Khu công nghiệp Sóng Thần II, phường Dĩ An, thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương.

Chi nhánh của Công ty (Nhà máy luyện phôi thép) được đặt tại đường số 9, khu công nghiệp Phú Mỹ 1, thị trấn Phú Mỹ, huyện Tân Thành, tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu. Hoạt động theo giấy chứng nhận đầu tư số 49221000139 ngày 28 tháng 10 năm 2008 và theo giấy chứng nhận đăng ký hoạt động chi nhánh số 3700321364-001 do Sở kế hoạch và đầu tư tỉnh Bà Rịa – Vũng Tàu cấp ngày 9 tháng 12 năm 2010.

Ngành nghề kinh doanh của Công ty là:

- Sản xuất sắt, thép, gang;
- Tái chế phế liệu kim loại: hoạt động tại chi nhánh (nhà máy luyện phôi thép), không hoạt động tại trụ sở chính;
- Kinh doanh các sản phẩm từ thép.

Trong kỳ tài chính này, hoạt động chính của Công ty là sản xuất thép thanh, thép cuộn và luyện phôi. Tổng số công nhân viên của Công ty vào ngày 31 tháng 12 năm 2014 là 915 người (ngày 31 tháng 12 năm 2013 là 980 người).

**II. CƠ SỞ LẬP BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

Báo cáo tài chính được trình bày bằng đồng Việt Nam, được lập theo các chuẩn mực kế toán Việt Nam, chế độ kế toán doanh nghiệp Việt Nam hiện hành.

Báo cáo tài chính được lập trên cơ sở giá gốc. Các chính sách kế toán được Công ty áp dụng nhất quán và phù hợp với các chính sách kế toán đã được sử dụng trong những năm trước.

Năm tài chính của Công ty được bắt đầu từ ngày 1 tháng 1 và kết thúc vào ngày 31 tháng 12 hàng năm.

Đơn vị tiền tệ được sử dụng trong kế toán là đồng Việt Nam (“VND”)

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**III. CÁC CHÍNH SÁCH KẾ TOÁN CHỦ YẾU**

**1. Tiền và các khoản tương đương tiền**

Tiền bao gồm tiền mặt và tiền gửi ngân hàng không kỳ hạn và tiền đang chuyển. Các khoản tương đương tiền là các khoản đầu tư ngắn hạn có thời hạn thu hồi hoặc đáo hạn không quá 3 tháng có khả năng chuyển đổi dễ dàng thành một lượng tiền xác định và không có nhiều rủi ro trong chuyển đổi thành tiền.

**2. Các giao dịch bằng ngoại tệ**

Các nghiệp vụ phát sinh bằng đồng tiền khác với VND được quy đổi ra VND theo tỷ giá giao dịch tại ngày phát sinh nghiệp vụ kinh tế. Lãi (lỗ) do chênh lệch tỷ giá phát sinh từ các nghiệp vụ trên được ghi nhận vào doanh thu hoặc chi phí hoạt động tài chính trong kỳ.

Các tài sản bằng tiền và công nợ có gốc ngoại tệ được đánh giá lại theo tỷ giá bình quân của các ngân hàng thường xuyên giao dịch bằng ngoại tệ tại ngày lập Bảng cân đối kế toán. Chênh lệch tỷ giá do đánh giá lại sẽ được ghi nhận vào doanh thu hoặc chi phí hoạt động tài chính trong kỳ.

**3. Các khoản phải thu**

Các khoản phải thu thương mại và các khoản phải thu khác được phản ánh theo giá gốc trừ đi dự phòng phải thu khó đòi.

**4. Hàng tồn kho**

Hàng tồn kho được tính theo giá gốc. Trường hợp giá trị thuần có thể thực hiện thấp hơn giá gốc thì tính theo giá trị thuần có thể thực hiện được. Giá gốc hàng tồn kho bao gồm chi phí mua, chi phí chế biến và các chi phí liên quan trực tiếp khác phát sinh để có được hàng tồn kho ở địa điểm và trạng thái hiện tại. Giá trị thuần có thể thực hiện được là giá bán ước tính trừ chi phí bán hàng ước tính.

Hàng tồn kho được ghi nhận theo phương pháp kê khai thường xuyên và giá xuất kho được xác định theo phương pháp bình quân gia quyền.

Thành phẩm bao gồm chi phí nguyên vật liệu trực tiếp, chi phí nhân công trực tiếp và chi phí sản xuất chung có liên quan được phân bổ dựa trên mức độ hoạt động bình thường.

Dự phòng cho hàng tồn kho được trích lập cho phần giá trị dự kiến bị tổn thất do giảm giá vật tư, thành phẩm, hàng hóa tồn kho thuộc quyền sở hữu của Công ty có thể xảy ra (giảm giá, kém phẩm chất, lỗi thời,...) dựa trên bằng chứng hợp lý về sự giảm giá trị vào thời điểm cuối năm tài chính. Các khoản tăng hoặc giảm dự phòng này được ghi nhận vào giá vốn hàng bán trên Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh.

**5. Tài sản cố định hữu hình**

Tài sản cố định được thể hiện theo nguyên giá trừ đi giá trị hao mòn lũy kế.

Nguyên giá của một tài sản cố định bao gồm giá mua và các khoản chi phí liên quan trực tiếp đến việc đưa tài sản đó vào sử dụng. Những chi phí mua sắm, nâng cấp và đổi mới tài sản cố định được chuyển hóa thành tài sản cố định, những chi phí bảo trì và sửa chữa được ghi vào chi phí của năm hiện hành.

Tuy nhiên, trong năm 2008, Công ty đã thực hiện đánh giá lại một số tài sản cố định để chuyển đổi hình thức sở hữu từ công ty trách nhiệm hữu hạn thành công ty cổ phần theo Biên bản xác định giá trị tài sản



**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH****MẪU B09-DN***Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

tại ngày 31 tháng 12 năm 2007 số 08.283/BCKT-DTL ngày 10 tháng 4 năm 2008 do Công ty kiểm toán DTL thực hiện, chủ yếu là nhà xưởng và dây chuyền sản xuất với giá trị tăng lên thêm là 157 tỷ VND.

Khi bán hay thanh lý tài sản, nguyên giá và giá trị hao mòn lũy kế của tài sản được xóa sổ trong các báo cáo tài chính và bất kỳ các khoản lãi lỗ nào phát sinh do việc thanh lý đều được hạch toán vào báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh.

Khấu hao tài sản cố định hữu hình được tính theo phương pháp khấu hao đường thẳng theo thời gian hữu ích ước tính của các tài sản như sau:

	Thời gian ban đầu	Thời gian thay đổi
Nhà cửa, vật kiến trúc	25 – 40 năm	
Máy móc thiết bị	3 – 7 năm	3 – 10 năm
Phương tiện vận tải	3 – 6 năm	
Thiết bị dụng cụ quản lý	3 – 5 năm	

**6. Tài sản cố định vô hình**

Phần mềm kế toán SAP được ghi nhận như tài sản cố định vô hình và được phân bổ theo phương pháp đường thẳng trong thời gian 10 năm.

**7. Chi phí trả trước****Lợi thế do đầu tư**

Khoản mục lợi thế do đầu tư được ghi nhận trong khoản mục chi phí trả trước dài hạn trên bảng cân đối kế toán.

Giá trị lợi thế do đầu tư 125.339.707.447 VND của Công ty được xác định theo Biên bản xác định giá trị tài sản tại ngày 31 tháng 12 năm 2007 số 08.283/BCKT-DTL ngày 10 tháng 4 năm 2008 do Công ty kiểm toán DTL thực hiện, trên cơ sở tỷ suất lợi nhuận sau thuế trên giá trị vốn đầu tư của doanh nghiệp trước khi chuyển sang hình thức cổ phần và lãi suất trả trước của trái phiếu kỳ hạn 10 năm. Giá trị lợi thế này sẽ được phân bổ đến năm 2026 theo Biên bản họp Hội đồng quản trị số 3/13001/BB-HDQT ngày 18/06/2012.

**Chi phí chuẩn bị sản xuất**

Chi phí chuẩn bị sản xuất của nhà máy luyện phôi thép được ghi nhận trong chi phí trả trước dài hạn trên bảng cân đối kế toán. Chi phí này bao gồm các khoản chi phí phát sinh từ khi xây dựng cho đến khi dự án hoàn tất việc xây dựng, lắp đặt máy móc thiết bị và được phân bổ trong 3 năm kể từ khi nhà máy đi vào hoạt động sản xuất.

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**Tiền thuê đất trả trước dài hạn**

Tiền thuê đất trả trước dài hạn tại Khu công nghiệp Sóng Thần 2 được ghi nhận như chi phí trả trước dài hạn trên bảng cân đối kế toán và được phân bổ vào chi phí theo thời gian thuê, trong đó:

Diện tích	Thời hạn thuê
37.800 m <sup>2</sup> (lô M)	30 năm từ tháng 8/1999 đến tháng 8/2029
5.090 m <sup>2</sup> (lô M)	30 năm từ tháng 8/1999 đến tháng 8/2029
21.716 m <sup>2</sup> (lô L)	Từ tháng 9/2002 đến tháng 12/2045

**Các chi phí trả trước khác**

Các chi phí trả trước khác chủ yếu bao gồm chi phí trực cán, chi phí sửa chữa và chi phí tài trợ chương trình truyền hình. Các chi phí này được phân bổ vào kết quả hoạt động kinh doanh trong khoảng thời gian trả trước của chi phí tương ứng với các lợi ích kinh tế được tạo ra từ các chi phí này trong khoảng thời gian 1 năm.

**8. Đầu tư vào công ty con**

Các khoản đầu tư vào công ty con được ghi nhận khi Công ty nắm quyền kiểm soát trên phương diện tài chính cũng như chính sách hoạt động, thường được thể hiện thông qua việc nắm giữ trên 50% quyền biểu quyết đối với công ty này.

Trong báo cáo tài chính riêng của Công ty, các khoản đầu tư vào các công ty con được thể hiện theo giá gốc trừ đi khoản lỗ do tổn thất.

**9. Đầu tư vào công ty liên doanh**

Các khoản đầu tư vào công ty liên doanh được ghi nhận theo phương pháp giá gốc. Lợi nhuận phát sinh từ các khoản đầu tư này được ghi nhận vào doanh thu hoạt động tài chính trên cơ sở thông báo phân phối lợi nhuận từ các công ty này.

Dự phòng tổn thất cho các khoản đầu tư tài chính vào các tổ chức kinh tế khác được trích lập khi các tổ chức kinh tế này bị lỗ (trừ trường hợp lỗ theo kế hoạch xác định trong phương án kinh doanh trước khi đầu tư) với mức trích lập tương ứng tỷ lệ vốn góp của Công ty trong các tổ chức kinh tế này.

**10. Các khoản phải trả và phải trả khác**

Các khoản phải trả thương mại và phải trả khác được thể hiện theo giá gốc

**11. Chi phí phải trả**

Chi phí phải trả được ghi nhận vào chi phí phát sinh nhưng thực tế chưa chi trả trong kỳ này và phải được thực hiện theo nguyên tắc phù hợp giữa doanh thu và chi phí.

**12. Chi phí đi vay**

Chi phí đi vay phải ghi nhận vào chi phí sản xuất, kinh doanh trong kỳ khi phát sinh, trừ khi chi phí đi vay liên quan trực tiếp đến việc đầu tư xây dựng hoặc sản xuất tài sản dở dang được tính vào giá trị của tài sản đó (được vốn hóa). Việc vốn hóa chi phí đi vay sẽ chấm dứt khi các hoạt động chủ yếu cần thiết cho việc chuẩn bị đưa tài sản dở dang vào sử dụng đã hoàn thành.

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH****MẪU B09-DN***Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính***13. Doanh thu**

Doanh thu bán hàng được ghi nhận trên Báo cáo kết quả hoạt động kinh doanh phần lớn rủi ro và lợi ích gắn liền với quyền sở hữu đã được chuyển giao cho người mua. Doanh thu không được ghi nhận nếu như có những yếu tố không chắc chắn trọng yếu liên quan tới khả năng thu hồi khoản phải thu hoặc liên quan tới khả năng hàng bán bị trả lại.

**14. Thuế thu nhập doanh nghiệp**

Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp (“TNDN”) trong năm, nếu có, bao gồm thuế thu nhập hiện hành và thuế thu nhập hoãn lại. Thuế thu nhập doanh nghiệp được ghi nhận trong báo cáo kết quả kinh doanh ngoại trừ trường hợp có các khoản thuế thu nhập có liên quan đến các khoản mục được ghi thẳng vào vốn chủ sở hữu, thì khi đó các khoản thuế thu nhập này cũng được ghi thẳng vào vốn chủ sở hữu.

Thuế thu nhập hiện hành là khoản thuế dự kiến phải nộp dựa trên thu nhập chịu thuế trong năm, sử dụng các mức thuế suất có hiệu lực hoặc cơ bản có hiệu lực tại ngày kết thúc niên độ kế toán, và các khoản điều chỉnh thuế phải nộp liên quan đến các năm trước.

Thuế thu nhập hoãn lại được tính theo phương pháp số dư nợ trên bảng cân đối kế toán, dựa trên các khoản chênh lệch tạm thời giữa giá trị ghi sổ của các khoản mục tài sản và nợ phải trả cho mục đích báo cáo tài chính và giá trị sử dụng cho mục đích thuế. Giá trị của khoản thuế thu nhập hoãn lại được ghi nhận dựa trên cách thức thu hồi hoặc thanh toán giá trị ghi sổ của các khoản mục tài sản và nợ phải trả được dự kiến sử dụng các mức thuế suất có hiệu lực tại ngày kết thúc niên độ kế toán.

Tài sản thuế thu nhập hoãn lại chỉ được ghi nhận trong phạm vi chắc chắn có đủ lợi nhuận tính thuế trong tương lai để tài sản thuế thu nhập này có thể sử dụng được. Tài sản thuế thu nhập hoãn lại được ghi giảm trong phạm vi không còn chắc chắn là các lợi ích về thuế có liên quan sẽ được thực hiện.

Công ty được hưởng thuế suất bằng 15% lợi nhuận thu được trong 12 năm kể từ khi kinh doanh có lãi (từ năm 2002 đến năm 2013) và được miễn thuế thu nhập doanh nghiệp trong 2 năm (2002 – 2003), giảm 50% trong 7 năm tiếp theo (2004 – 2010).

**15. Các bên có liên quan**

Các bên được coi là liên quan nếu một bên có khả năng kiểm soát hoặc có ảnh hưởng đáng kể đối với bên kia trong việc ra quyết định tài chính và hoạt động.

Các công ty sau đây được xem là các bên có liên quan:

<b>Công ty</b>	<b>Địa điểm</b>	<b>Quan hệ</b>
Công ty TNHH Thương mại và Sản xuất Thép Việt	Việt Nam	Công ty mẹ
Công ty cổ phần thép Pomina 2 (trước đây là Công ty cổ phần Thép – Thép Việt)	Việt Nam	Công ty con
Công ty TNHH Thương mại Thép Pomina	Việt Nam	Công ty liên doanh

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**IV. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC ĐƯỢC TRÌNH BÀY TRONG BẢNG CÂN ĐỐI KẾ TOÁN**

**1. Tiền và tương đương tiền**

	<b>31/12/2014</b>	<b>01/01/2014</b>
	VND	VND
Tiền mặt – VND	134.306.232	15.417.456
Tiền gửi ngân hàng – VND	8.857.131.888	14.209.292.869
Tiền gửi ngân hàng – USD	23.171.564.296	5.499.731.130
Tiền gửi ngân hàng – EUR	40.186.460	45.210.642
Tiền gửi có kỳ hạn không quá 3 tháng – VND	-	894.547.008
	<b>32.203.188.876</b>	<b>20.664.199.105</b>

**2. Phải thu khách hàng**

	<b>31/12/2014</b>	<b>01/01/2014</b>
	VND	VND
Phải thu thương mại – bên liên quan	1.155.396.403.541	713.275.167.584
Phải thu thương mại – bên thứ ba	45.969.453.393	56.378.552.700
	<b>1.201.365.856.934</b>	<b>769.653.720.284</b>

**3. Trả trước cho người bán**

	<b>31/12/2014</b>	<b>01/01/2014</b>
	VND	VND
Trả trước cho nhà cung cấp - nguyên vật liệu	2.410.205.975	35.819.076.773
Trả trước cho nhà cung cấp - tài sản cố định (*)	605.422.400	-
Trả trước cho nhà cung cấp khác	202.790.500	-
	<b>3.218.418.875</b>	<b>35.819.076.773</b>

(\*) Chủ yếu bao gồm các khoản trả trước cho nhà cung cấp máy móc thiết bị và nguyên vật liệu.

**4. Hàng tồn kho**

	<b>31/12/2014</b>	<b>01/01/2014</b>
	VND	VND
Nguyên liệu chính	1.365.018.894.480	484.356.204.464
Nguyên liệu chính giữ hộ gia công	-	179.199.308.471
Vật liệu phụ	31.343.561.872	40.503.450.390
Nhiên liệu	2.149.819.300	2.269.707.515
Phụ tùng thay thế	93.276.134.003	97.289.979.257
Vật liệu chịu lửa	12.677.701.627	12.904.192.662
Vật tư xây dựng cơ bản	523.401.485	757.588.890
Công cụ, dụng cụ trong kho	653.063.679	829.151.306
Thành phẩm sắt xây dựng	426.350.338.052	286.172.328.853
Thành phẩm phối	390.722.725.473	37.905.017.232
Hàng mua đang đi đường	20.965.272.690	-
Dự phòng giảm giá hàng tồn kho	-3.452.069.168	-671.632.479
	<b>2.340.228.843.493</b>	<b>1.141.515.296.561</b>

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**5. Chi phí trả trước ngắn hạn**

	31/12/2014	01/01/2014
	VND	VND
Trục cán và các phụ tùng khác	2.202.243.359	1.896.591.609
CP chờ PB chạy thử NML	-	-
Chi phí trả trước ngắn hạn chờ phân bổ	1.197.945.836	-
Chi phí sửa chữa, bảo trì	1.977.785.005	4.180.343.290
Chi phí quảng cáo và tài trợ các chương trình truyền hình	1.049.664.334	3.572.327.272
Chi phí XD/CB Nhà máy luyện chờ kết chuyển	-	-
Chi phí khác	-	66.159.497
	<b>6.427.638.534</b>	<b>9.715.421.668</b>

**6. Tài sản ngắn hạn khác**

	31/12/2014	01/01/2014
	VND	VND
Tạm ứng	869.758.356	838.581.961
	<b>869.758.356</b>	<b>838.581.961</b>

**7. Tình hình tăng giảm tài sản cố định hữu hình**

	Nhà cửa vật kiến trúc VND	Máy móc thiết bị VND	Phương tiện vận tải VND	Dụng cụ quản lý VND	Cộng VND
<b>Nguyên giá</b> <sup>1</sup>					
Vào ngày 01/01/2014	610.339.607.462	2.085.945.548.418	210.534.112.427	12.971.163.692	2.919.790.431.999
- Tăng trong kỳ	17.011.844.566	16.048.650.634	6.114.947.291	-	39.175.442.491
- Giảm trong kỳ	1.646.093.905	312.728.112	581.697.802	-	2.540.519.819
Vào ngày 31/12/2014	<b>625.705.358.123</b>	<b>2.101.681.470.940</b>	<b>216.067.361.916</b>	<b>12.971.163.692</b>	<b>2.956.425.354.671</b>
<b>Khấu hao lũy kế</b>					
Vào ngày 01/01/2014	51.637.882.320	620.746.425.459	44.144.253.459	2.831.461.185	719.360.022.423
- Khấu hao trong kỳ	17.383.612.378	120.592.856.373	6.767.117.498	613.463.583	145.357.049.832
- Giảm khác	-	-	-	-	-
Vào ngày 31/12/2014	<b>69.021.494.698</b>	<b>741.339.281.832</b>	<b>50.911.370.956</b>	<b>3.444.924.769</b>	<b>864.717.072.255</b>
<b>Giá trị còn lại</b>					
Vào ngày 01/01/2014	558.701.725.142	1.465.199.122.959	166.389.858.969	10.139.702.507	2.200.430.409.576
Vào ngày 31/12/2014	<b>556.683.863.425</b>	<b>1.360.342.189.108</b>	<b>165.155.990.960</b>	<b>9.526.238.923</b>	<b>2.091.708.282.416</b>

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**8. Tình hình tăng giảm tài sản cố định vô hình**

	<b>Phần mềm</b> VND	<b>Bản quyền</b> VND	<b>Cộng</b> VND
<b>Nguyên giá</b>			
Vào ngày 01/01/2014	5.849.931.497	960.200.862	6.810.132.359
- Tăng trong kỳ	347.486.440	-	347.486.440
- Giảm trong kỳ	-	-	-
Vào ngày 31/12/2014	<b>6.197.417.937</b>	<b>960.200.862</b>	<b>7.157.618.799</b>
<b>Khấu hao lũy kế</b>			
Vào ngày 01/01/2014	1.685.080.403	288.060.258	1.973.140.661
- Khấu hao trong kỳ	630.599.725	96.020.086	726.619.811
- Giảm khác	-	-	-
Vào ngày 31/12/2014	<b>2.315.680.128</b>	<b>384.080.344</b>	<b>2.699.760.472</b>
<b>Giá trị còn lại</b>			
Vào ngày 01/01/2014	4.164.851.094	672.140.604	4.836.991.698
Vào ngày 31/12/2014	<b>3.881.737.809</b>	<b>576.120.518</b>	<b>4.457.858.327</b>

**9. Chi phí xây dựng cơ bản dở dang**

	<b>31/12/2014</b> VND	<b>01/01/2014</b> VND
Chi phí xây dựng Nhà máy luyện	532.153.735	10.980.829.630
Xây dựng trạm xử lý nước cho NML	-	-
	<b>532.153.735</b>	<b>10.980.829.630</b>

**10. Các khoản đầu tư tài chính dài hạn**

	<b>31/12/2014</b> VND	<b>01/01/2014</b> VND
Đầu tư vào công ty con (*)	796.000.000.000	796.000.000.000
Đầu tư vào công ty liên doanh (**)	-	50.000.000.000
Dự phòng giảm giá đầu tư tài chính dài hạn	-	-50.000.000.000
	<b>796.000.000.000</b>	<b>796.000.000.000</b>

(\*) Là khoản góp vốn vào Công ty cổ phần Thép Pomina 2 (trước đây là Công ty cổ phần Thép Việt) chiếm 99,5% vốn điều lệ. Công ty cổ phần Thép Pomina 2 được thành lập theo giấy chứng nhận đăng ký kinh doanh số 4903000349, đăng ký lần đầu vào ngày 4/06/2007 do Sở Kế hoạch và Đầu tư tỉnh Bà Rịa Vũng Tàu cấp; và giấy chứng nhận đầu tư số 49221000075 do Ban Quản lý Các khu công nghiệp Bà Rịa Vũng Tàu cấp ngày 03/12/2007; ngành nghề hoạt động là sản xuất phôi thép, thép thanh, thép dây.

(\*\*) Đây là khoản góp vốn vào công ty phân phối – Công ty TNHH TM Pomina được thành lập theo Giấy phép đăng ký kinh doanh số 0310206787 do Sở Kế hoạch Đầu tư TP.HCM cấp ngày 11/08/2010, vốn điều lệ là 100 tỷ đồng; vốn do Công ty Cổ Phần Thép Pomina & Công ty TNHH TM-SX Thép Việt góp mỗi bên 50%.

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**11. Chi phí trả trước dài hạn**

	Đầu kỳ	Tăng trong kỳ	Phân bổ trong kỳ	Cuối kỳ
	VND	VND	VND	VND
<b>Tiền thuê đất trả trước dài hạn</b>	<b>16.018.279.650</b>		<b>647.516.496</b>	<b>15.370.763.154</b>
- Diện tích 37.800 m <sup>2</sup>	3.403.264.362	-	219.938.280	3.183.326.082
- Diện tích 5.090 m <sup>2</sup>	1.232.214.908	-	71.865.708	1.160.349.200
- Diện tích 21.716 m <sup>2</sup>	11.382.800.380	-	355.712.508	11.027.087.872
<b>Chi phí chờ phân bổ NML</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
- Chi phí chuẩn bị XD				
- Chi phí thuê đất				
- Chi phí khác				
<b>Lợi thế do đầu tư</b>	<b>71.513.266.417</b>	<b>-</b>	<b>5.501.020.488</b>	<b>66.012.245.929</b>
<b>Chi phí sửa chữa, phụ tùng</b>	<b>43.325.033.602</b>	<b>-</b>	<b>42.714.877.349</b>	<b>610.156.253</b>
<b>Chi phí CCDC chờ phân bổ</b>	<b>29.462.425.622</b>	<b>-</b>	<b>18.865.818.030</b>	<b>10.596.607.592</b>
<b>Chi phí quảng cáo</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>
<b>Chi phí khác</b>	<b>-</b>	<b>17.067.824.206</b>	<b>-</b>	<b>17.067.824.206</b>
	<b>160.319.005.291</b>	<b>17.067.824.206</b>	<b>67.729.232.363</b>	<b>109.657.597.134</b>

**12. Vay và nợ ngắn hạn**

	31/12/2014	01/01/2014
	VND	VND
Vay ngắn hạn	3.123.456.628.394	1.271.092.081.180
Nợ dài hạn đến hạn trả	242.771.647.041	-
	<b>3.366.228.275.435</b>	<b>1.271.092.081.180</b>

**Chi tiết các khoản vay ngắn hạn gồm :**

	Số cuối kỳ VND
Ngân hàng Đầu tư và Phát triển Việt Nam – CN TP HCM	188.325.453.951
Ngân hàng TMCP Ngoại Thương Việt Nam	424.927.019.509
Ngân hàng TMCP Ngoại Thương Việt Nam (USD)	462.634.234.638
Ngân hàng TMCP Công Thương Việt Nam – CN TP HCM	458.583.287.836
Ngân hàng TMCP Công Thương Việt Nam – CN TP HCM (USD)	1.555.000.075.023
Ngân hàng TMCP Sài Gòn Thương Tín – CN Thủ Đức	33.986.557.437
Ngân hàng TNHH MTV HSBC Việt Nam	-
Ngân hàng TNHH MTV Standard Chartered Việt Nam	-
Nợ dài hạn đến hạn trả (ICB)	242.771.647.041
Chênh lệch tỷ giá	-
	<b>3.366.228.275.435</b>

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**13. Phải trả người bán**

	<b>31/12/2014</b>	<b>01/01/2014</b>
	VND	VND
Phải trả người bán – bên liên quan	1.240.532.292	385.804.628
Phải trả người bán – bên thứ ba/nội địa	89.416.886.246	197.511.340.679
Phải trả người bán – bên thứ ba/nước ngoài	268.537.742.067	39.958.935.176
	<b><u>359.195.160.605</u></b>	<b><u>237.856.080.483</u></b>

**14. Thuế phải nộp**

	<b>31/12/2014</b>	<b>01/01/2014</b>
	VND	VND
Thuế GTGT hàng nhập khẩu	-	-
Thuế thu nhập doanh nghiệp	-	-
Thuế tài nguyên (nước)	-	-
Thuế xuất nhập khẩu	-	15.290.640
Thuế thu nhập cá nhân	17.627.879	29.990.484
Thuế khác	-	-
	<b><u>17.627.879</u></b>	<b><u>45.281.124</u></b>

**15. Chi phí phải trả**

	<b>31/12/2014</b>	<b>01/01/2014</b>
	VND	VND
Lãi vay	-	-
Chi phí mua vật tư, thiết bị chưa có hóa đơn	95.863.254.855	56.211.659.470
Chi phí điện	-	18.552.480.700
Chi phí thuê đất	-	-
Chi phí khác	-	-
	<b><u>95.863.254.855</u></b>	<b><u>74.764.140.170</u></b>

**16. Phải trả, phải nộp khác**

	<b>31/12/2014</b>	<b>01/01/2014</b>
	VND	VND
Trả nội bộ	-	-
Bảo hiểm xã hội & bảo hiểm y tế	891.225.522	551.316.901
Bảo hiểm thất nghiệp 2%	-	-
Mượn tiền cá nhân / không thể chấp, không lãi suất	16.256.852.150	16.724.253.000
Phải trả phế liệu nhận gia công cho Pomina 2	-	179.199.308.471
Phải trả cổ tức	-	565.374.906
Phải trả phải nộp khác	-	1.520.361
	<b><u>17.148.077.672</u></b>	<b><u>197.041.773.639</u></b>



**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**17. Vay và nợ dài hạn**

	<b>31/12/2014</b>	<b>01/01/2014</b>
	VND	VND
Vay dài hạn – VND	224.684.020.386	345.667.722.386
Vay dài hạn – USD	564.327.218.059	856.374.829.123
Phải trả dài hạn - XDCB	-	-
	<b><u>789.011.238.445</u></b>	<b><u>1.202.042.551.509</u></b>

Khoản vay dài hạn này bao gồm 40.615.358,27 USD (tương đương 858.405.597.036 VND) và 345.667.722.386 VND tại Ngân hàng TMCP Công Thương Việt Nam – CN TP.HCM theo hợp đồng tín dụng số 09333099/HĐTD ngày 12/09/2009 với các nội dung như sau:

- Mục đích : tài trợ chi phí đầu tư của dự án Nhà máy luyện phôi thép công suất 1 triệu tấn/ năm tại KCN Phú Mỹ 1.
- Tổng số tiền được giải ngân là 1.384 tỷ đồng.
- Thời hạn vay : 96 tháng kể từ ngày nhận khoản vay đầu tiên (ngày 24/02/2011); trong đó, thời gian ân hạn là 36 tháng.
- Lãi suất vay hiện tại áp dụng là 6,0 %/năm đối với USD và 12%/năm đối với VND.
- Hình thức đảm bảo vốn vay : tài sản hình thành từ vốn vay.

**CÔNG TY CỔ PHẦN THEP POMINA**

Số 1 đường 27, KCN Sóng Thần II

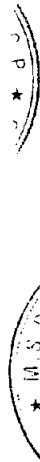
Thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH CÔNG TY MẸ**

Cho kỳ báo cáo kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH***Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính***MÃ U B09-DN****18. Tình hình tăng giảm vốn chủ sở hữu và các quỹ**

Năm nay	Số dư 01/01/2014	Vốn đầu tư của chủ sở hữu	Thặng dư vốn	Cổ phiếu quỹ	Chênh lệch tỷ giá	Quỹ đầu tư Phát triển	Quỹ dự phòng tài chính	Lợi nhuận chưa phân phối	Cộng
		VND	VND	VND	VND	VND	VND	VND	VND
	1.874.499.510.000	35.000.000.000	(31.347.567.000)	-	-	465.290.425.275	46.137.921.299	(150.379.923.782)	2.239.200.365.792
Điều chỉnh có tức phải trả	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Lợi nhuận trong kỳ	-	-	-	-	-	-	-	(67.767.436.590)	(67.767.436.590)
Trích lập các quỹ	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Trích lập quỹ KT&PL	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Mua cổ phiếu quỹ	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Chênh lệch tỷ giá	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Chia có tức bằng tiền	-	-	-	-	-	-	-	-	-
Điều chỉnh lợi nhuận	-	-	-	-	-	-	-	-	-
<b>Số dư 31/12/2014</b>	<b>1.874.499.510.000</b>	<b>35.000.000.000</b>	<b>(31.347.567.000)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>465.290.425.275</b>	<b>46.137.921.299</b>	<b>(218.147.360.372)</b>	<b>2.171.432.929.202</b>



**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**19. Tình hình tăng giảm vốn chủ sở hữu và các quỹ (tiếp theo)**

Đến ngày 31 tháng 12 năm 2014, vốn góp của chủ sở hữu là 1.874.499.510.000 VND, trong đó :

**Các giao dịch về vốn với các chủ sở hữu và phân phối cổ tức**

	31/12/2014 VND	01/01/2014 VND
Vốn đầu tư của chủ sở hữu		
• Vốn góp đầu năm	1.874.499.510.000	1.863.171.610.000
• Vốn góp tăng trong kỳ	-	-
• Vốn góp cuối kỳ	1.874.499.510.000	1.863.171.610.000
Trừ cổ phiếu quỹ theo mệnh giá	(11.327.900.000)	-
Vốn đầu tư của CSH (cổ phiếu đang lưu hành)	<u>1.863.171.610.000</u>	<u>1.863.171.610.000</u>
Đã chia cổ tức trong năm		
• Chi bằng tiền	-	-
• Chi bằng cổ phiếu (tăng vốn)	-	-

**Cổ phiếu phổ thông**

	31/12/2014 VND	01/01/2014 VND
Số lượng cổ phiếu được phép phát hành	187.450.000	187.450.000
Số lượng cổ phiếu đã phát hành	187.449.951	187.449.951
Số lượng cổ phiếu đã mua lại	(1.132.790)	(1.132.790)
Số lượng cổ phiếu đang lưu hành	186.317.161	186.317.161
Mệnh giá cổ phiếu	10.000 VND/CP	10.000 VND/CP

**V. THÔNG TIN BỔ SUNG CHO CÁC KHOẢN MỤC TRÌNH BÀY TRONG BÁO CÁO KẾT QUẢ HOẠT ĐỘNG KINH DOANH**

**1. Doanh thu**

	Quý 4 - 2014 VND	Quý 4 - 2013 VND
<b>a) Doanh thu bán hàng và cung cấp dịch vụ</b>		
Doanh thu thép tiêu thụ nội địa	1.431.627.577.265	836.920.483.461
Doanh thu xuất khẩu	80.256.653.459	304.454.623.741
Doanh thu TP (phôi thép)	174.842.781.406	174.683.193.178
Doanh thu phế phẩm, phế liệu	19.239.154.088	52.108.863.471
Doanh thu phí ủy thác	-	-
Doanh thu CCDV	744.092.350	608.286.527
Doanh thu nội bộ	-	15.435.023.522
Các khoản giảm trừ doanh thu	2.006.419.963	1.504.939.550
<b>Doanh thu thuần</b>	<u><b>1.704.703.838.605</b></u>	<u><b>1.382.705.534.350</b></u>
<b>b) Doanh thu hoạt động tài chính</b>		
Lãi tiền gửi ngân hàng	30.178.416	213.017.775
Lãi chênh lệch tỷ giá	7.110.707.657	6.274.175.125

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

Cổ tức được chia từ công ty con	-	-
Thu từ hoạt động đầu tư	-	-
Khác	15.711.591.278	-
<b>Cộng</b>	<b>22.852.477.351</b>	<b>6.487.192.900</b>
<b>2. Giá vốn hàng bán</b>		
	<b>Quý 4 - 2014</b>	<b>Quý 4 - 2013</b>
	VND	VND
Giá vốn thép	1.508.499.985.240	1.125.839.820.742
Giá vốn TP (phôi thép)	124.059.829.375	74.251.767.991
Giá vốn phế phẩm, phế liệu	19.240.556.088	51.712.087.240
Giá vốn nội bộ	-	-
Kết chuyển tài sản cho NML	-	-
Dự phòng/hoàn nhập giảm giá hàng tồn kho	-	-5.007.868.462
Khác	-	15.684.328.234
<b>Cộng</b>	<b>1.651.800.370.703</b>	<b>1.262.480.135.745</b>
<b>3. Chi phí tài chính</b>		
	<b>Quý 4 - 2014</b>	<b>Quý 4 - 2013</b>
	VND	VND
Chi phí lãi vay	55.873.735.353	34.553.455.016
Lỗi chênh lệch tỉ giá đã thực hiện	6.891.901.000	5.070.159.508
Dự phòng khoản lỗ đầu tư cty liên doanh	-	3.634.167.780
Chi phí lỗ đầu tư vào TTV	-	-
Chi phí tài chính khác	2.302.964.602	-
<b>Cộng</b>	<b>65.068.600.955</b>	<b>43.257.782.304</b>
<b>4. Chi phí bán hàng</b>		
	<b>Quý 4 - 2014</b>	<b>Quý 4 - 2013</b>
	VND	VND
Chi phí nhân viên bán hàng	761.300.472	1.032.000.984
Chi phí vật liệu, bao bì	-	-
Chi phí DV mua ngoài	748.460.021	1.415.540.548
Chi phí quảng cáo	4.198.879.150	4.969.236.180
Chi phí vận chuyển	-	-
Chi phí khác	1.350.000	720.000
<b>Cộng</b>	<b>5.709.989.643</b>	<b>7.417.497.712</b>
<b>5. Chi phí quản lý</b>		
	<b>Quý 4 - 2014</b>	<b>Quý 4 - 2013</b>
	VND	VND
Chi phí nhân viên quản lý	6.399.058.554	4.621.735.494
Dụng cụ quản lý	379.505.379	444.118.818

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

CPQL- Đồ dùng văn phòng	110.385.015	-
Khấu hao tài sản cố định	610.588.182	267.898.498
Chi phí sửa chữa, cầu đường	299.864.735	153.968.716
Phí ngân hàng	1.029.968.208	726.318.564
Phí hải quan	1.560.000	2.640.000
Thuế phí, lệ phí khác	4.204.800	17.082.222
CP điện quản lý	144.452.811	135.094.180
CP điện thoại	92.325.984	72.228.656
Dịch vụ mua ngoài	2.348.924.002	1.801.725.021
Phân bổ chi phí trước hoạt động NML hoãn thép	10.141.547.658	-
Chi phí bằng tiền khác	429.335.228	1.003.829.369
<b>Cộng</b>	<b>21.991.720.556</b>	<b>9.246.639.538</b>

**6. Thu nhập khác**

	<b>Quý 4 – 2014</b>	<b>Quý 4 - 2013</b>
	VND	VND
Thu thanh lý TSCĐ	-	-
Thu nhập khác	216.000	3.418.639.879
<b>Cộng</b>	<b>216.000</b>	<b>3.418.639.879</b>

**7. Chi phí khác**

	<b>Quý 4 – 2014</b>	<b>Quý 4 - 2013</b>
	VND	VND
Khấu hao của giá trị tài sản đánh giá lại	1.375.255.408	1.535.095.057
Chi phí lãi phạt thuế	-	-
Chi phí khác	-	1.583.107.744
<b>Cộng</b>	<b>1.375.255.408</b>	<b>3.118.202.801</b>

**8. Chi phí thuế thu nhập doanh nghiệp**

	<b>Quý 4 - 2014</b>	<b>Quý 4 - 2013</b>
	VND	VND
Lợi nhuận trước thuế theo kế toán	(18.389.405.309)	67.091.109.029
Cộng (trừ) :		
- Thu nhập không chịu thuế (lợi nhuận từ công ty con)	-	-
- Chi phí không được khấu trừ	-	-
- Lãi CLTG đánh giá lại số dư năm trước	-	-
<b>Lợi nhuận tính thuế</b>	<b>(18.389.405.309)</b>	<b>67.091.109.029</b>
Thuế suất	23%	15%
Chi phí thuế TNDN tính trên lợi nhuận tính thuế năm hiện hành	-	136.561.450
Chi phí thuế TNDN hoãn lại	(1.150.260.876)	1.277.024
<b>Lợi nhuận sau thuế TNDN (*)</b>	<b>(17.239.144.433)</b>	<b>66.953.270.555</b>

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

**Thuyết minh kết quả lợi nhuận Quý 4 - 2014 so với cùng kỳ năm trước :**

*Kết quả kinh doanh quý 4 -2014 của Công ty mẹ lỗ 17,2 tỷ đồng so cùng kỳ năm trước lãi 66,9 tỷ đồng. Lũy kế cả năm Công ty lỗ 67,7 tỷ đồng so với năm trước Công ty lỗ 60,3 tỷ đồng.*

*Nguyên nhân quý này Công ty vẫn còn lỗ do :*

- *Tình hình bất động sản chưa tốt nên nhà máy luyện phôi thép (Pomina 3) có chi phí đầu tư lớn nhưng sản lượng chưa đạt yêu cầu lại gánh chi phí khấu hao, chi lãi vay cao nên chưa đạt hiệu quả.*

**V. THÔNG TIN KHÁC**

**Nghiệp vụ với các bên liên quan**

Trong kỳ, Công ty phát sinh các nghiệp vụ chủ yếu với các bên liên quan và những nghiệp vụ này được thực hiện theo giá thị trường, chi tiết như sau:

<b>Bên liên quan</b>	<b>Mối quan hệ</b>	<b>Nội dung nghiệp vụ</b>	<b>Giá trị mua/bán</b>
Công ty cổ phần Thép Pomina 2	Công ty con	Mua nguyên vật liệu	1.318.843.094
	Công ty con	Bán phế liệu	174.287.034.166
	Công ty con	Gia công phôi thép	-
Công ty TNHH TM Thép Pomina	Công ty LD	Bán thép thành phẩm	453.993.130.239
		Thuê xe	151.500.000
		Bán thép thành phẩm	988.756.501.140
Công ty TNHH SX TM Thép Việt		Thuê xe, vận chuyển	279.694.547

**Vào ngày 31/12/2014, các khoản phải thu (phải trả) với các bên liên quan như sau :**

<b>Bên liên quan</b>	<b>Mối quan hệ</b>	<b>Nội dung nghiệp vụ</b>	<b>Giá trị mua/bán</b>
Công ty TNHH TM&SX Thép Việt	Công ty mẹ	Phải trả khác	279.694.547
		Phải thu tiền bán thép	770.470.089.055
Công ty cổ phần Thép Pomina 2	Công ty con	Phải thu tiền bán phế	20.277.600
		Phải trả tiền phôi thép	28.175.370.300
Công ty TNHH TM Thép Pomina	Công ty LD	Phải thu tiền bán thép	384.829.602.709
		Phải trả khác	55.550.000

**CÔNG TY CỔ PHẦN THÉP POMINA**  
Số 1 đường 27, KCN Sóng Thần II  
Thị xã Dĩ An, tỉnh Bình Dương

**BÁO CÁO TÀI CHÍNH CÔNG TY MẸ**  
Cho kỳ báo cáo kết thúc ngày 31 tháng 12 năm 2014

**THUYẾT MINH BÁO CÁO TÀI CHÍNH**

**MẪU B09-DN**

*Các thuyết minh này là bộ phận hợp thành và cần được đọc đồng thời với báo cáo tài chính*

*Bình Dương, ngày 13 tháng 02 năm 2015*

**NGƯỜI LẬP BIỂU**

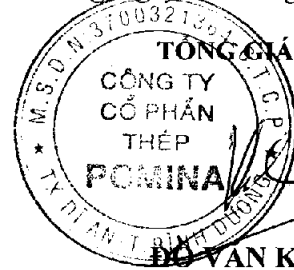


**NGUYỄN THỊ PHƯƠNG MAI**

**KẾ TOÁN TRƯỞNG**



**NGUYỄN NHẬT TRƯỜNG**



**TỔNG GIÁM ĐỐC**

**ĐỖ VĂN KHÁNH**

C.P. ★ 5/11